Vol. 20 No. 5583 Friday October 2 1925

TAIRIKU NIPPO

大正十四年十月二日（金曜日）第五千五百八十三號

TAIRIKU NIPPO
(THE CONTINENTAL DAILY NEWS)
PUBLISHED BY
TAIRIKU NIPPO SHA, LTD.
138 CORDOVA ST. E.
VANCOUVER, B. C.

本紙定價（前金）
壹ヶ月七拾五仙
四弗貳拾五仙
壹ヶ年
八弗貳拾五仙

發行所
株式會社
大陸日報社
晩香坡市東カドバ街一三五
電話シ三〇六五

——カイヨーの引揚げ(上)

◇米國のシャイロック振り

米國の新聞は、——殊に、ニューヨークの新聞は、——カイヨー事件に關して、非常な興味を持つて居る。

それは、一つには、カイヨーが、米國の富豪の一人であつたからでもあらう。

又、一つには、カイヨーが、米國の金融界に、隠然たる勢力を持つて居た

寒さに向つての御仕度を遊ばすには丁度よい折

それは……

澁谷の初秋大賣出し

が廿六日(土曜日)より十月二日(土曜日)迄御座います

△婦人部、小供部、男子部、家具部共スツカリ秋冬の新荷で充たされました

△そして其新しい品が次に列記された様な思切りた安い値段で提供されて居ります

▲婦人部▼

	正價	特價
オバコート(最新流行のスタイル フワートリミング付)	一九、〇〇弗 三十五弗、三三、〇〇弗 四九弗七五仙	一割五分引
ドレス用本ネル(色物)五十四吋		一弗六十五仙
シーツ スリーコワタ シングル		一弗七十五仙
其他新柄ドレス地、スカート地、絹地、木綿地等總て一割引		
毛糸ボール	二十セント	三十仙
毛糸(細)	二弗五十仙斤	一弗九十五仙
白粉(紫色三角箱入)		一弗十五仙 六十五仙
ベビーラバーパンツ(白、ピンク、ナチユラル)	正價 四十五仙	特價 二十九仙

▲きれ地▼

白ネル 絣ネル	廿七吋	五ヤード 九十五仙
ドレス用本ネル(色物)五十四吋		一割五分引
シーツ スリーコワタ シングル		一弗六十五仙
		一弗七十五仙 一弗三十八仙
其他新柄ドレス地、スカート地、絹地、木綿地等總て一割引		

▲男子部▼

純毛ギヤバデーン(日本人向特別仕立ベルト付)	十九弗五十仙 十六弗五十仙
同 同	廿三弗九十五仙 十九弗九十五仙
チエスターフイールド(オバコート、レンコート兼用)ベルト無	三十二弗 三十三弗 二十七弗五十仙
カラシヤツ無地、ブルー、サンドモーブ及縞物	二弗九十五仙 二弗二十五仙
半毛スウエタコート(袋なし)	二弗七十五仙 一弗九十五仙
純毛スエター(ベルト付)ピンク、ブルー サンド	二弗廿五仙 三弗廿五仙
純毛スエタコート(添付柄いろ〳〵)	五弗九十五仙 四弗九十五仙
毛糸手アンダスカート	一弗二十五仙 一弗七十五仙 六十九仙

▲子供部▼

ボーイジヤケツ(筋入)	一弗七十五仙 一弗三十九仙
同アンダシヤツ サイズ二三より三三まで	入十仙 六十四仙
同パンツ(ネビーブルー)三四才より三十ベヤ限り	一弗十仙
同 (ブルーマー)七才より十三才まで	一弗五十仙 一弗九十八仙
同純毛スウエタコート(厚地)サイズ八歳より十二三歳まで	四弗二十五仙 二弗七十五仙(十二枚限り)
同純毛靴下(筋入、短)	五打限り 四十五仙ベヤ
ガールスエター(プールオバー サンド、ブルー、モーブ)	一弗五十仙 一弗七十五仙 一弗二十五仙
同毛糸ドレス二三歳より十二三歳まで	三弗廿五仙 一弗九十八仙
同アンダウエヤ(半袖)二才より四才まで 四才より十二三才まで六十五仙	三十九仙 五十四仙
同ブルーマー(白、ピンク)六歳より十二三歳まで	四十仙 三十三仙
ベビーショール	六十仙 三十八仙
フランネルシーツ(白、緑)	二弗十仙 二弗十八仙
ブランケツト(赤、緑、白、カーキ)	ダブルサイズ 二弗六十仙
スクールケース(小形手提)	一割引
スーツケース	二打限り 九十八仙
まくら	五弗五十仙 四弗廿五仙
同	八十九仙
	一弗廿八仙

▲家具部▼

シホニア(鋼附籐張)	廿五弗五十仙 十九弗(一ケ限)
バーラー用角テーブル(ウオーナツツ)	廿一弗五十仙 十五弗
ダイニングチエヤ	一組(六脚) 三十九弗 二十九弗(二組限)
ベビーベツド(マトレス付)	十六弗 十三弗七十五仙
マトレスダブル スリーコワタ(綿入)	九弗九十五仙 七弗八十五仙
フランネルシーツ(白、緑)	ダブルサイズ 二弗六十仙
ブランケツト(赤、緑、白、カーキ)	一割引
スクールケース(小形手提)	二打限り 九十八仙
スーツケース	十ケ限り 八十五仙
まくら	五弗五十仙 四弗廿五仙
同	二打限り 八十九仙
	一弗六十五仙 一弗廿八仙

此の外バーゲンテーブルには數多い品が思ひ〳〵に買上げを御待ち申して居りますからご一ろ御愛顧を……

◇地方よりの御注文は廉賣品に限り小包料を申受けます

晩市パウエル街三七四番
電話シーモア六三六二

澁谷商店

食慾の催進と榮養の増進

如斯人は滋養料として

一、是と云ふ病は無くても何となく弱く感胃に催り易い人　一、手足が冷えて寝つかれぬやうな繊弱い人　一、食餌の進まぬ人　一、衰後や病後の衰弱を早く恢復したい人　一、勉強又は勞働して疲れたる人　一、精力が減り元氣の無い人　一、下痢の長く續いて居る人　一、神經衰弱にかゝつてゐる人　一、ヒステリー俗に云ふ血の道にかゝはれてゐる人

左の藥酒をた進め致します

◆ミツワキナ鐵葡萄酒　二弗
◆ミツワ人參葡萄酒　二弗二十仙
◆キナサプラン酒　二弗五十仙
◆ジヨンソンポートワイン　一弗五十仙
◆ケネデーポートワイン　一弗

電話シー四七六八

近藤賣藥店

特許

O. KONDO Co.
390 Powel St. Vancouver, B. C.

二見商屋　丸橋運送業
自宅電話フエヤモント五七七六
出張所近藤藥店電話シー四七六八

高等南京料理

晩香坡市パウエル街三六二

●鶴龜印白味噌(特約)特約一手販賣
晩市パウエル街三三七
蛭崎商店
電話シーモア二四一三

新南京樓

電話シーモア七八七五

晩香坡市パウエル街三九六
松居
電話シーモア二四三五

室内清潔　晩市パウエル街三六
キングルーム
内倉みよ
電話シー三五七二アール

夫婦者に最適當設備〳〵

ガスヒーター ストーブ 風呂のプリンセス ユレカルーム
二見商屋　金村
電話パイン一七六三

洋和食料品一切器類

晩市パウエル街三三
岸本商店
電話シー三一

高等

南京料理

日本人諸君の御來店を歡迎仕候

パウエル街三三七

新北京

電話シーモア五七七四

パウエル街三三五
同支店
電話シーモア三五二七

鍼灸あんま電氣治療專門

晩市パウエル街三九六
タウオールド一〇八號館
電話シーモア一四三五
松居

室内晩香坡水の設備〳〵
パウエル街三六六
サン・ルームス
電話シー八四六九

美食家各位は舌に滿足さるゝ

晩香坡市パウエル街三五八

南京御料理仕出し 東京酒樓

▲材料新鮮▲調理上品▲新たに修練△創業十ケ年以上最近一流の料理人支那より新來致しました事を御披露申上ます
私の店は他の支那料理店とは何等の關係なきことを御承知被下度
御註文は何人前にても喜んでお取り申上げます
電話シーモア三九四二—三三六五オー

◇魚類◇肉類◇青物類◇
◇カマボコ製造◇和洋食料品
BC魚店
パウエル街二五三三
電話シー五四四一

海産物並に直輸出入商

パウエル街五五八
電話パイランド三四七
558 Powell St.
伊藤商會
Vancouver, B. C.

N.Y.K.

801 First Ave. Seattle, Wash.

日本郵船美港出帆廣告代理店
日本郵船シヤトル支店

船名	出帆	入港
加賀丸	十月九日	十月十五日
伊豫丸	十月廿九日	十月卅一日
靜岡丸	十一月十四日	十一月十五日
橫濱丸	十一月廿九日	十二月九日

晩市 岡部松之助 商業組合 中山銀一郎代理所
改正一等船賃往復一九五弗 片道一〇五弗 特別割引 三等片道一〇五弗 往復一九五弗 日本各地行三等賃金は最寄郵船シヤトル支店

和洋雜貨食料品

晩香坡市パウエル街三七九
江畑商店
電話シー三八九五

海外向日本婦人子供衣服附屬品

其他日本婦人向の品種々取そろへ有之候間多少に拘はらず御求の節願上候
デビッド スペンサー
DAVID SPENCER

きれ地各種 ボンネット

P.O. Box 46 Port Essington, B. C.
迅速丁寧
パウエル街二二三
尾本運送業
電話シー六四〇四 倉庫

和洋雜貨食料品 ボートエンジン

晩香坡市パウエル街三三
東洋商業會社 大橋松次郎

廣島屋旅館

奥地家傳胃病藥販賣
アレキサンダー街二三〇
佐藤茂平
電話シー一六一七(自宅二六七)

御旅館

536 Chatham St.
石田旅館
Victoria, B. C.

御旅館

日本行船切符取次
日本行
大澤旅館
320 Fisgard St. Victoria, B. C.

御旅館

日本行切符取次
英佛デヤム街六三六
電話フエヤモント一四〇三
石田旅館
Victoria, B. C.

和洋雜貨 絹地綿布各種
化粧品類 男女仕立物一切

パウエル街三二九
電話シー三二九〇
宮崎商店

洋服新調に當つて
品質の上等と
仕立の丁寧を望まるゝならば
弊店に御用命下さい
弊店の品物は決して色褪りのせぬことを特に御保證いたします
晩市メーン街二三五　電話シーモア二六六四
田鍋洋服店

大陸婦人欄

眞ッ白な腕に
父母の名をキザみ朝夕キッス
金髪の露國美人
今は大阪でウエトレス

大阪北花區吉川町四丁目露西亞交換局の「うをはつランチ」といふカフエに九月初めからうら若い金髪美人が、ウエトレスとなつてひゐ〳〵しく立ち働いてゐる。異郷の空にさまよふ彼女の**運命**を聞いてみると彼女はモスクワの生れ、名をレニヤーカンコックは反革命軍のコサック大尉であつた為め

彼女も父母と一緒にシベリヤ沿海州のハバロスクに逃れ郷の空をしのびつゝ二年を過して彼女が十六になつたその年の冬、ロシヤ本國を赤化し蹂躙して東漸して來た革命軍の侵入に遂に雨以前の悲慘事に會ひ、軍中昨年の暮れイタリーで強い神經衰弱にかゝり其の爲め去る五月途中から歸朝した所故國の土をふむと病氣がけろりとなほつたのでこれから大に活躍しやうと

郷里　福島縣から上京した所が父々病氣にとりつかれ今度は腹まで痛み出し怪しい症狀を呈して來たので東京芝愛宕町の岩島病院へ入院手術をうけ更に九月八日高輪南町の高輪病院へ入院したがとう〳〵其の日の午後四時二十分死亡した、病氣はスイ臟が溶けて無くなるといふまるで

魔術　でも見るやうな不思議なもので醫學上ごく稀な珍らしい病氣であるといふ、右につき高輪病院の大角博士は語る

「急性スイ臟破裂といふので其の原因は抵抗力が弱いため膿の中のバイキンからスイ臟に急に炎症を起しその爲スイ臟が其の機能を失つて自ら出すスイ臟液のために自分自身が溶けてなくなるのである、醫學上ではこれを自家融解といつてゐる、一體なれば液は腸の中に行つてその中の脂肪をとかす働きをするのが普通であるが破裂するとスイ臟の中の液がからだの中にまで流れ込みからだの中の脂肪分がとける、そしてからだの中のスイ臟のこはれたものと脂肪とでドロ〳〵になる、齋藤博士が當病院に來られた時にはもうドロ〳〵となつてゐて手のつけやうがなかつた、此の病氣にかゝると大抵助かる者はない、九州の若松病院長野口雄三郎博士が之を專門的に研究した外は殆んど手をつけた學者がない位、珍らしい病氣である」

身體のアブラが溶け
腹の中がドロ〳〵になつて
「齋藤醫學博士」が死ぬ
世界に珍らしい病氣

アレキサンダーと云つて二十二歳の獨身者である。一九一七年三月の第一次革命にひきつゞいて間もなく十一月七日に起こつたレーニンのボルセビキ革命のためにペトログラードもモスクワも總ちの間に赤化していはゆる白軍がシベリヤに落ちのびて來た、彼女の父

◆女官の信仰

◇神官が**ハヤリ**出す

宮中の女官の信仰については、何にん九重の奥ふかくとぢて知る由なく一般に日蓮宗が多いやうに云はれてゐるが、近來は宮中のうちに新興をよむ風がさかんになり、皇后陛下に隨侍する某女官のごときはこの頃わざ〳〵大磯の無我山に參拜し濱地天松居士に神祕を乞うたと

ヒノエウマの迷信は
本願寺の信者になし
丙午の女は良人を大切にする

三輪田高女教頭　**三輪田元道氏**（談）

丙午生れの女は夫を吸ひ殺すとか云ふ馬鹿げきつた迷信が女學の鍾んだ今日いまだに殘はつてゐるのは實に遺憾千萬である、從來丙午なる干支の名は、甲乙丙丁戊己庚辛壬癸（キノエ、キノト）丙（ヒノエ）午（ヒノト）……と配した十干と、子丑寅卯辰巳……の十二の生物に配した十二支とを組み合せて出來たのであるが木、火、土、金、水なるものは科學知識の乏しい時代に天地間の萬物はこの五つに外ならぬが故（ゆえ）に十二支なるものが支那から傳はつた時にはその中に豚と云ふのがあつた、それを日本で今の亥に據へなほと云ふ風で何でも配當に都合のよいやうなものを當はめたのである。それをいつの頃からか占師のやうなものが自分の職業の爲にくだらない理窟らしいことを云ひ丙は火の兄であつて火の中でも最も强く午は動物中でも荒いものであり丙午生れは男はかゝべつな女としては火の如く馬の如くその性質が猛烈なので夫をも吸殺すなどゝ、とんでもない事を云ひ出したのである。

◇

それを長い間の習慣で眞理であるかの如く考へて來たのであるが、實に迷信も甚だしいことである。この迷信のために結婚し得ない女が手もないから獨り立ちにならなければならぬ事になつたり、又は良人を大切にしないために夫婦の間柄が面白くなくなつたりしたのは丙午生れのものが隨分あつたが、いづれも愚しく成績はすぐれてゐた、やはり自覺して努めた結果だと思ふ。

◇

その五行を兄弟に分け更に十二支に配したりしたのはたゞ年月日の計算に便宜ならしむるに過ぎないのであつて、聚するに年とその名のいはゆる丙午なる云ふこととは何の關係のあるものではなく、なんの因果關係のあるものでは迷信のために結婚し得ない女があるか知れない。たゞこの迷信に捕はれないのは獨り本願寺派の宗旨の人々である「門徒ものしらず」なぞゝ云つてゐるが、斯のういふ迷信にとらはれないところは大にものを知つてゐると云ひたい、本願寺の大を爲したのは斯うゝ云ふことも一因になつてゐるのであらう。

◇

放森村市左衛門男の夫人の如き、河田惟文學博士の夫人の如き今は故人となつたが何れもいはゆる丙午生れであるが、人も知る如く良夫君を挾けて一家は榮えてゐる。丙午うまれの女が夫を吸ふなどゝいふ馬鹿な話はあらう筈がない。世間ではよく丙午うまれの女は氣性が荒いとか、男まさりなどと云ふが、それはこの年の生れの女は嫁の貰ひ手もないから獨り立ちにならなければならぬ事になつたりしたのであつて、要するに年とその名のいはゆる丙午なる云ふこととは何の關係のあるものではない。

◇

もらひ手のない人を迎へるのであるからその女は必ず、感激して夫を扶けて行き一家はさつぱり繁榮するであらう。

▼松宮獨特のダラー・デー・セール
何から何まで＝冬物大安賣
▽——フライデー、サタデー（二、三日）の　タツタ二日間——△

驚き給ふ勿れ……ペンマンス95の如き一流の有名品が揃ひも揃つて斯んな馬鹿げた安値で提供されて居ります……寒さに向つてののた仕度には又となき絶好のチャンスで御座います

△男子用品▽

●クツ下類

	正價	特價
ペンマンス純毛赤カバー靴下	三足一弗	一弗
ウールゼー製同靴下	二足一弗	一弗
フオン、モール、扇、コーチング		
ガス地スポート靴下（節入）	一弗	五〇
ウールゼー製純毛ヘザー靴下（中厚）	一弗	五〇
仕事用靴下　ネズミ色（半毛中厚）	一弗	五〇
サンデー用中厚純毛靴下（リブト）	一弗	八五

●アンダウエア類

	一組	三弗六十五仙
眞正のペンマンス95アンダウエア		八十五仙
純正のペンマンス71		
アンダウエア（ペンマンスに最も似寄の品）	一、七五	一、七五
スタンフイルドアンダウエア　中厚	二、七五	二弗四十五仙
キヤシミア地カムネーションアンダ	一、五〇	一、七五
ゴールフリースアンダウエア	六、五〇	五弗四十五仙
（純毛の黄地に赤袖口で有名品）		

△仕事用品▽

ゴム付シマ入布手ぶくろ	六ペヤ	一、七五
皮手ぶくろソーミル用好適品	一、四五	一、七五
皮の長手ぶくろ　ミユールスキン	一、六五	二弗四十五仙
牛皮手ぶくろ　カフス付長	一、二五	一、七五
オバオール　エプロン付淺黄、シマ	一、七五	一、五〇
カーキパンス　木綿	一、七五	一、七五
純毛カーキオバシヤツ	二、二五	一、七五
厚地半けオバシヤツ　扇	一、一五	一、七五
カーキ色防水テンシヤツ	二、七五	二弗四十五仙
ピロードパンツ　ベルト通付	五、九五	四弗九十五仙
マキノコート　純け卅二ンス極厚地ベルト付	八、七五	七弗八十五仙

△子供用品▽

ボーイキヤツフ	一、五〇	一弗三十五仙
同　ジヤケツ（節入）	一、七五	一弗四十五仙
同ペンマンス71アンダシヤツ	一、七五	一弗七十五仙
同キヤシミアカムネーション	二、七五	二弗二十五仙
同ウールゼー製スウエタ　ネクタイ付	一、九五	一弗七十五仙
フランネルシーツ　特大ダブルサイズ	二、九五	二弗四十五仙
毛布　扇いろ	六、七五	五弗七十五仙

△男子用品▽

●スウエタコート類

袖なし絹けスウエタコート	一、七五	一弗
仕事用半けスウエタ（カムリ）	一、七五	一弗
ウールゼー製スウエタ（ボタン付）（襟なし）	三、二五	二弗三十八仙
同　スポートスウエタ（一名最新流行のゴールフスウエタ）	四、四五	二弗九十五仙
ファンシースポート純毛スウエタ	六、〇〇	四弗二十五仙
純毛スウエタコート　襟付前ボタン	六、七五	五弗八十五仙
極厚手純毛ブールオバー（シニーカー編）九、二五		七弗四五仙
ユニバーサル製極上の品目、フオン		
ウス手カムリスウエタ	大見切	三、七五　二弗四十五仙

カラーシヤツ　最新流行柄	一弗	一弗
コウモリ傘	一弗	一弗
アミネクタイ	一、七五	一、七五　二本一弗
シルクネクタイ　最新流行柄	一、五〇	一弗
シルクサスペンダー	一、二五	七十九仙
サスペンダー　ふだん用	一、七五	四十九仙
ガーター　各種いろ	一、四五	二十七仙
シルクアムタイ	一、三五	二十五仙
サンデー用皮手ぶくろ茶、フオンネズミ	一、九五	一弗四五仙
シルクソフトカラー	大見切	一、五〇　十八仙

△婦人用品▽

アンダシヤツ半袖中厚クリームいろ	一、七五	二枚　一弗
アンダシヤツ半袖クリームいろ一、二五	一、三五	九十五仙
シルク筋入	一、七五	一弗二十八仙
シルクスタツキング　流行柄各種	一、五〇	一弗
ウールゼー純毛スタツキング　三打限り		たつた六十九仙ペヤ
フオン、モール茶、黒、コーチング		
ペンマンス　シルクと毛混合各種いろ	一、〇〇	七十九仙
ユニバーサル製純げボタン附	五、七五	四弗九十五仙
スウエタコート		

ミシン糸　百五十ヤード　白、黒	一打	七十四仙
白ネル（オシメ用）廿七吋巾	五ヤード	九十五仙
ネコ印け糸　スコッチ	一、五〇	一弗
極上け糸　そんな色でも	半斤	一弗
じゆん毛ベビー用ショール	三、四五	二弗八十五仙
フランネルシーツ　特大ダブルサイズ	二弗五十五仙	
毛布　扇いろ	六、七五	五弗七十五仙

ウールゼー毛織物一手特約店

純毛ギバデン地レンコート
（日本人向特製仕立ベルト付シルク總裏附）　一九、七五　十六弗二十五仙

純毛オバーコート
（ベルト付又はベルト無し）　二五、〇〇　十九弗七十五仙

此外ありとあらゆる商品が驚く程の廉價で山積されて居ります

地方よりの御注文はスペシヤル品に限り前金小包料を申受けます

晩市パウエル街二二九　電話シー四一九一

松宮雜貨店

本社東京特電

▲研究會入會者少數

貴族院の多額納稅議員當選者の中で研究會に入つたものは僅に五人に過ぎず、爲に研究會は不滿一方ならず、對政府の關係注目されて居る

▲九月下旬の貿易高

九月下旬の横濱港仙十二港に於ける外國貿易は輸出六千九百八十五萬四千圓、輸入五千六百四十六萬二千圓で猶九月全體の分は出超七千七百七十万六千圓、又一月からの通計では入超三億七千七百六萬三千圓である

▲無産政黨の名を避く

日本勞働總同盟は右翼團體を示さんとして居る無産者政黨の名稱を避けて之を民衆黨と名づけやうとの噂へを聞して居る

▲東濱郵船交渉進行

鄭重の態、濱口首相は極力之を抑へて東洋汽船と日本郵船との合同交渉を進めて居り、東洋の愛國的犧牲に依賴して居る、東洋で受諾すれば交渉は纏まらう

▲博士と爲つた支那人

明大出身の支那人留民(學)は總支部出に依つて推されて法學博士となつた、他にも博士と爲つた支那人がある

▲荒畑の潛伏した場所

露國勞働代表入京の前夜渡邊で檢束され次で釋放した荒畑寒村は露西亞大使館に潛伏してゐるとの噂がある

▲伊太利人銃擊さる

加害者は十六歳の日本美人

伊太利人シニリアなるもの東京麹町區紀尾井坂の住宅で十六歳の斷髮美人(日本人)の爲に短銃で擊たれた、シニリアは不良性を帶びた人間で自殺寸前に關係して居るものと報せられた(昨夜發電)

支那關稅會議は 戰爭の導火線 (二)

其の可能性は十分存在する

日米兩國は絶對反對の立場

陸軍少將ライリー說く

米國の對支政策は今迄で度々細い點で發明せられ、それが一面に後援されなかつたのであるが大約次の如くである、即ち支那の十六億金門日開放機會均等、武力によつて獲得せる特權に反對する支那の權利擁護等これである、過去に於ては歐洲列國及び日本の反對するところであつた、英國は支那に於て莫大なる利權を有してゐる、日本の利權も日に月に增大しつゝある、佛國の利權は大したものではないが北の歐洲における安全保障を得んがために歐洲の利權を利に英國を援助した、大統領ハーズベルト氏は東洋問題に關しては歐洲に對抗しなければならぬと斷破したのは即ちこの點である、斯の如きは歐洲諸國の當時であつて、彼等は歐洲における紛爭を東洋における利權の支配によつて解決するのを常とした、彼等はアヤに於て獨得せる特權を實の如く個用してゐるのである、斯の如くであるから佛國は對米諮問機關解決の一方便として今度の關稅會議に於て

◇米國の　是れ等の政策に於て

は常に歐洲列國及び日本の反對するところであつた、英國は支那に於て莫大なる利權を有してゐる、日本の利權も日に月に增大しつゝある、佛國の利權は大したものではないが北の歐洲における安全保障を得んがために歐洲の利權を利に英國を援助した、大統領ハーズベルト氏は東洋問題に關し

◇日英の　主張を後援す

るかも知れない、即ち英國に味方して對米諮問機關を得、同時に對米關稅障壁を得んがために英國の後援を求むるの現狀があるかも知れぬ、一方支那は今日干渉主義の

◇新通商　條約の締結を

希望しつゝあつたを幸に乘じて本多熊太郎大使が伯林に於て折衝の任に當つてゐたけれども容易にその進捗を見ないでゐる內に十月本大使の歸朝を見るとなり折衝地を東京に移すやうになつたので、外務、大藏、商工の各關係者はその準備を進めてゐる中に外務、商工省間に特權の如き交涉を見るに至つたことは至當な處置とも考へられる、獨逸が經濟的復活と共に日獨

◇新政黨　は華々しく產

聲をあげやうとしてゐる、さてその陣營はどんなものであるかを一瞥するに、先づ實勢力の上からそれを見れば現在日本の無產勞働者の組織化されたものゝ數は、

日本勞働總同盟、機械聯合組合、官業勞働總同盟、日本農民組合、市電自治會、日本海員組合、日本勞働評議會、海軍勞働聯盟、日本司厨聯盟等の大團體以下引續いて全國三十万に過ぎないだが之れらが影響して行く無產階級の勢力は恐らくそれに數倍するであらう、そうして曾て日本が三十年前に治外法權を承認せざるを得ぬ狀態にあつたのが、西洋式の陸海軍を習得し日清、日露戰爭を經て遂に中ぶらりんの東洋國から

◇一躍して　世界列國間に大なる發言權を有するに至つたということを支那はよく了解してゐる、現在支那の暴動及び支那智識階級の發言に鑑みる時は、支那は今や暴力を以て自主權を得るの時機が到來してゐると考へてゐるやうである、斷じて今度關稅會議に於て支那側と日英兩國又は佛國間との對立となつて紛糾せる問題が起生し、兩者の圓滿なる解決のために計らんとする米國の努力は水泡に歸するやも判らない

日獨通商條約の暗礁

染料關稅に就いて

有名な獨逸染料業者代表數名近く渡日し日本側と今後の提携を計らん

過日の東京特電は獨逸から輸入する染料關稅問題に關し、商工省が如何る强硬な態度を持し日獨新通商條約締結交涉の一大暗礁たるべく豫想されつゝあるので、外務省は心配し商工省に再考を求めたことを報じたが、商工省がまだ幼稚な日本における染料工業を保護するため斷かる强硬態度に執るに至つたことは至當な處置とも考へられる、獨逸が經濟的復活と共に日獨通商條約の締結を希望しつゝあつたを幸に乘じて本多熊太郎大使が伯林に於て折衝の任に當つてゐたけれども容易にその進捗を見ないでゐる內に十月本多大使の歸朝を見るとなり折衝地を東京に移すやうになつたので、外務、大藏、商工の各關係者はその準備を進めてゐる中に外務、商工省間に特權の如き交涉を見るに至つたことは至當な處置とも考へられる、獨逸が經濟的復活と共に日獨通商條約の締結を希望しつゝあつたを幸に乘じて本多熊太郎大使が伯林に於て折衝の任に當つてゐたけれども容易にその進捗を見ないでゐる內に十月本多大使の歸朝を見るとなり折衝地を東京に移すやうになつたので、外務、大藏、商工の各關係者はその準備を進めてゐる中に外務、商工省間に特權の如き交涉を見るに至つたことは至當な處置とも考へられる、獨逸が經濟的復活と共に日獨

◇産業を　壓迫するもの

に對し考慮を拂ひ、日本產業保護政策を徹底せしむる方針である、然るに獨逸の希望は獨逸染料輸入制限の解除にあり、若し容れられなば各國染料に對し一樣に輸入特許制度を施し、單に獨逸品だけを特別扱はせぬやうにと要求してゐるが第一の要求は問題とならざる第二の要求は國際關係上これ又斯の如きは歐洲諸國の當時であつて、彼等は歐洲における利權の支配によつて解決するのを常とした、彼等はアヤに於て獨得せる特權を實の如く個用してゐるのである、斯の如くであるから佛國は對米諮問機關解決の一方便として今度の關稅會議に於て

◇第一線　の闘士は

▲政治研究會系　安部磯雄、大山郁夫、高橋龜吉、島中雄三、鈴木茂三郎、寺野孝吉、今野賢三、藤井悌、布施辰治、賀川豊彦、中澤辨次郎▲日本海員組合　松岡駒吉▲日本農民組合　杉山元次郎、片山哲、前川正一、行政長藏▲日本鐵夫總聯合　藤卷十▲日本勞働總同盟系　鈴木文治、麻生久、西尾末廣、藤岡文六、赤松克麿、棚橋小虎、山名義鶴▲海軍勞働聯盟　吳工廠海交會長久能寅夫、橫須賀海軍工廠工友會長川島不二郎氏其他フエビアン協會、無產智識階級、勞働組合、水平社等に散在する幾多第一線の闘士達は馬場恒吾、宮崎龍介、北澤新次郎、堺利彥、林癸未夫等數十數百と數限りなく多士濟々以て無產政黨組織のため人材には事缺かない

既成政黨を蠶食

侮り難き地方の勢力

所謂「無產」の好試練

軍資金調達難

無產政黨組織の機運は彌が上にも進んだ第二回全國勞働組合無產政黨組織準備委員會は、十月上旬東京で開催される、同會は恐らく組織的構成體は見合化さるべく、既に各團體の意思も疎通し協調的聯契は遂げられてすべての下地は整へられた、最近各勞働團體政治研究會等によつて無產政黨の規約、綱領は既にその草案を作成された

一、政治の經濟化同時に民衆化

一、產業の科學的統制並に生產者による生產の管理

一、生存の保證

無產者政黨の

先陣に立つた人々

十月早々の準備委員會で

愈實現の運びへ

等の改造的新政策を掲げて無產階級の

◇新政黨　は華々しく產

聲をあげやうとしてゐる、さてその陣營はどんなものであるかを一瞥するに、先づ實勢力の上からそれを見れば現在日本の無產勞働者の組織化されたものゝ數は、

日本勞働總同盟、機械聯合組合、官業勞働總同盟、日本農民組合、市電自治會、日本海員組合、日本勞働評議會、海軍勞働聯盟、日本司厨聯盟等の大團體以下引續いて全國三十万に過ぎないだが之れらが影響して行く無產階級の勢力は恐らくそれに數倍するであらう、そうして曾て日本が三十年前に治外法權を承認せざるを得ぬ狀態にあつたのが、西洋式の陸海軍を習得し日清、日露戰爭を經て遂に中ぶらりんの東洋國から

◇一躍して　世界列國間に大なる發言權を有するに至つたということを支那はよく了解してゐる、現在支那の暴動及び支那智識階級の發言に鑑みる時は、支那は今や暴力を以て自主權を得るの時機が到來してゐると考へてゐるやうである、斷じて今度關稅會議に於て支那側と日英兩國又は佛國間との對立となつて紛糾せる問題が起生し、兩者の圓滿なる解決のために計らんとする米國の努力は水泡に歸するやも判らない

無產者政黨の 先陣に立つた人々

十月早々の準備委員會で

愈實現の運びへ

等の改造的新政策を掲げて無產階級の

◇新政黨　は華々しく產

聲をあげやうとしてゐる、さてその陣營はどんなものであるかを一瞥するに、先づ實勢力の上からそれを見れば現在日本の無產勞働者の組織化されたものゝ數は、

日本勞働總同盟、機械聯合組合、官業勞働總同盟、日本農民組合、市電自治會、日本海員組合、日本勞働評議會、海軍勞働聯盟、日本司厨聯盟等の大團體以下引續いて全國三十万に過ぎないだが之れらが影響して行く無產階級の勢力は恐らくそれに數倍するであらう、そうして曾て日本が三十年前に治外法權を承認せざるを得ぬ狀態にあつたのが、西洋式の陸海軍を習得し日清、日露戰爭を經て遂に中ぶらりんの東洋國から

◇一躍して　世界列國間に大なる發言權を有するに至つたということを支那はよく了解してゐる、現在支那の暴動及び支那智識階級の發言に鑑みる時は、支那は今や暴力を以て自主權を得るの時機が到來してゐると考へてゐるやうである、斷じて今度關稅會議に於て支那側と日英兩國又は佛國間との對立となつて紛糾せる問題が起生し、兩者の圓滿なる解決のために計らんとする米國の努力は水泡に歸するやも判らない

勞働者の出產こ 賃金問題の調査

賃金增加率が止まる頃出產が多くなつて行く

社會問題が最近各國で最も重大なる研究材料とされてゐるが、その研究の一部として米國勞働省では勞働者階級の婦人千三百名の出產率を調査したが、結婚して最初赤ん坊を產むのはその位かといふに千三百家族の內で一年未滿が三百六十五人、二ケ年未滿が三百五十四人、三ケ年未滿が百二十九人で大部分は結婚して三ケ年內に子持になることになつてゐる、然らば死亡率はどいふに第一兒から第三兒までは千人生れて約百八十三名の死亡に方で第四子になると二百十二人、それが第七子になると二百四十七人、第十一子の如きは四百五十一人、二人が二十九で多くは三人である、然しこれ等の子供の三分の一は四歲以下で多くはそれ以下の最も扶養に手の入る子供である近來勞働者階級の賃金を定める場合には將に生れんとする無產政黨が最大の難關とするものは背後における多數の問題であつて、このために無產政黨運動者は、出さねばならぬと思ふ關士達さへ當然これを推すことを躊躇して第一期の立候補は最初から內部の協定によつて多くも三十名を越すことはあるまいと見られてゐる、此處に華々しく創生しやうと努力しつゝある無產政黨運動の苦悶が橫へられてゐる、がそれが創業の尊い試練として彼等の腕の見所であらう

夫婦に 子供三人が

家庭の標準になつてゐる、而して賃金の增加率から見ると二十歲から三十歲までが一番よく最高が三十五歲となつてゐるので收入が殖へない時に子供が增して行くやうな關係になり是等は實に社會問題として重要視されねばならぬ

登記した 有權者の數

領總選擧に就ての大晩香坡の有權者登記は締切間際に至つて激增したこと既報の如くで其數はセンター一が八千九百、バラード區が七千五百、サウスが八千、合計二万四千四百であつた

智利の 大統領選擧

智利では本月二十四日に大統領選擧を執行する等で內閣は選擧を目由ならしむる爲に昨日辭職した

Monarch Life
モナークライフ
日本人部長代理
熊谷次郎
東カドバ街四一六
電話ハイ四一二四

スタイルがよくて値段が安い
御婦人及た子供衆の洋服は是非こも
寺西洋服店
婦人子供
バウエル街四三三
電話ハイ四五三エル

ねこ印
毛糸は
藥店の專門で色合は豊富な種類でも持つて居りますす地方へは御一報次第見本送呈
バウエル街三三四
みやっこ商會
電話シー五七七五

純良新鮮
ミルク配達
晩市メーン街三〇〇
ローズバンク
デーリイ
篠末松
電話シーモア三三一七

日本米　加州米を大々的安く
鮑數の子新荷着
お賴ひします
晩市東ヂョージヤ街二四三
松山商會
電話シーモア九一七八
電話シー八八一七

御婦人た子供衆の
ドレス、コート、スカーツ等
其他一切大勉强で御注文に應じます
西へステングス街五七
電話シーモア貳參壹參
盛本商會

獵具は何でも

澤々繰期に入る事です
御用意は弊店にて
バウエル街二三〇
パウエル
金物店
電話シー八七四六

船切符販賣
日本行各船切符直接販賣致候
大阪商船
日本郵船
シーヒアール
代理人
中山義一事務所
電話シーモア七六五二
自宅ハイ二三〇七アール

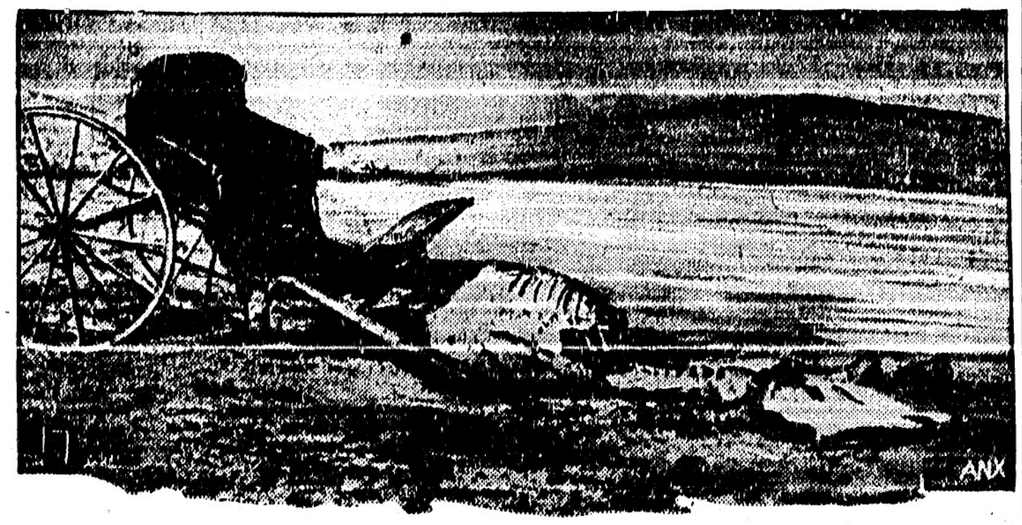
十月
▲カナダ一日▲飛鳥丸二日▲ゼフハーリン六日▲加賀丸九日▲わふりか丸十四日▲ロシア十五日▲グラント十八日▲富山丸廿四日▲オーストラリア廿九日▲伊豫丸廿九日▲マヂリン三十日

◉妻子、使傭人、定着農夫等一切の呼寄願、再渡航證明
◉出生、死亡、婚姻、離婚、養子緣組等其他屆書一切
◉當國政府へ出生屆、歸化證にて當國旅券下附手續
晩香坡市バウエル街二三五
販賣
切符
代理人
中山義一事務所
電話シーモア七六五二
自宅ハイ二三〇七アール

北極探檢で有名なナンセン博士が近東救濟ホームで孤兒と一所にうつした寫眞　(大陸寫報)

Phone Sey. 888
TAISHODO
301 Powell St.
Vancouver, B. C.
有田の驅毒劑
眞面目と誠實何と言つても
愛の永久的不變と子孫繁殖の基礎
××器の完全血液の淸淨××の掃除

精神の美化、肉體の淨化、眞實東洋不二の名藥
有田ドラック代理店
指定郵便切手販賣所
大正堂
パウエルとゴーアの角　電話シーモア三三八
ステブストン晩香坡間
荷物運搬
ステブストン停車場前
みかどトランスファー
電話二



ANX

でーレアヴ●ッツデの州リダヴアヴネがクーラク●ーエ●ス●ーエーデ者業關係關係者業

見發出したる古代の馬車と骨骼（大陸寫眞報）

戰債交渉一先解決

（倫府一日）米國の對佛四十億弗の戰債交渉は佛國蔵相カイヨー氏來米し交渉數多の曲折を見たが本日午後遂に至り右は一先ず解決を告げることゝなつた、即ち佛國は一年四千萬弗宛を米國に拂ふと云ふのである

共産主義者を攻撃

議員會議で米國々務長官が

（倫府一日）議會は本日から開會されたが席上國務長官ケロッグは共産主義者排撃に就て言及した、英國代議士たる共産主義者ウクラトヴアラは米國々務省から入米拒絶に會ひ「米國は總ての國際會議に於ける主人顔に依り長年特權を破つたものである」と憤慨し米國の發展の調査を求めて米國上院外交委員長ボーラを通じて致書する所あつたのだがケロッグは本日議員會議での挨拶の演説に際しウクラトヴアラの名は指さなかつたが共産主義者排撃に就て述べた

マニラの虎疫下火

（マニラ一日）當地のコレラは下火に爲つたが保生當路は緊張した最近四十八時間內の同病死者は十二人、新患者は疑似患者を合せて三十二人であつた

トレドの立退事件

に關して日本人から訴訟提起

十二万五千弗の損害要償

（ポートランド二日）去る七月十二日にオレゴン州トレドで立退を強制に會つた日本人中の五人はトレドの住民にして發行の資格であつた九人のものを約束に十二萬五千弗の損害賠償の訴訟を當地のフエデラル・コートに提起した、事は國際的に注目を惹くであらう

壽福丸の貨物爆發

（桑港廿一日）最近米國バルクモアから當地に入港した日本汽船壽福丸に積んであつた米國製活動フイルム本日爆發し荷役の人間十五名は負傷、數名は重傷で猶フイルム百五十函は燒盡された、火は船艙にひろがりサイル・ケーキや滋花等の貨物に燃へ移り四時間の消防努力に依つてやつと火は一部だけ鎭壓された

（壽福丸は國際汽船會社の所有船で五千八百五十九噸、バルクモアを九月五日、紐育を同十二日に立つたのであつた）

今月末か來月中旬

日本人ボス會議開催

出席者は約百名の豫定

漏れなく出席を希望

昨夜開催の日俗當務委員會は勞働組合代表者と共に勞働協會決議のボス會議開催に關する事項に就て協議を行つた、この會議は勞働者の生活安穩を圖るため緊急の問題に就て研究し、勞働者と直接の關係を有し監督又は經營の地位にあるボス連の協力を求める、會議に參加を求む

◇ボスの種類　其他の出席期

支那の關稅會議（全權として出席する日置益氏は依分利眞男氏等其他の一行と共に來る十一日支那に向け出發する

▲日置全權

▲米國代表

外相と會見

支那關稅會議に米國代表として出席するストロウン氏は昨日檢察官上京して幣原外相と會見し會議其他に就て打合せをした

▲利下不影響

英蘭銀行の利下げは日本の財界に影響せず東京市の業債にも影響はない

▲期米の相場

期米は三十八圓九十六錢

（本日發電）

本社東京特電

禁酒を皮肉つた喜劇

議會では禁酒宅では反對の僞善

昨年米國の獨立美術展に一畫家が出品した禁酒反對の大幅は大分問題になつて裁判にまでなつたが今又華府で開けた「スチル・ウオーター」と云ふ喜劇も問題になつてゐる、劇の筋は米國の禁酒の矛盾を諷刺したもので作者トーマス氏自身が上院議員に擬して縱橫に議會のアラを曝け出し

△禁酒案の提出者が飮酒

議員間實込み專門の酒類密賣者の檢擧の有樣や、議員は皆禁酒には反對だが選擧民の妻君の權力が凄いのでベタイコートの裏に隱れて當選する爲めに禁酒を主張してゐる事實や、議員が盃を擧げて

△政治的には禁酒である

が個人としては反對だと云ふ邊滿場をドツと笑はせる、初日の晩に議員師の勤告に依り本月十四日美港華府の議員や大官連中が觀に來て出帆あらんに決定仕候種々御厚情を蒙り事に感謝に難有感謝申上候

十月一日　山田初彌

昨年米國の獨立美術展に一畫家が出品した禁酒反對の大幅は大分問題になつて裁判にまでなつたが今又華府で開けた「スチル・ウオーター」と云ふ喜劇も問題になつてゐる、劇の筋は米國の禁酒の矛盾を諷刺したもので作者トーマス氏自身が上院議員に擬して縱橫に議會のアラを曝け出し

△禁酒案の提出者が飮酒

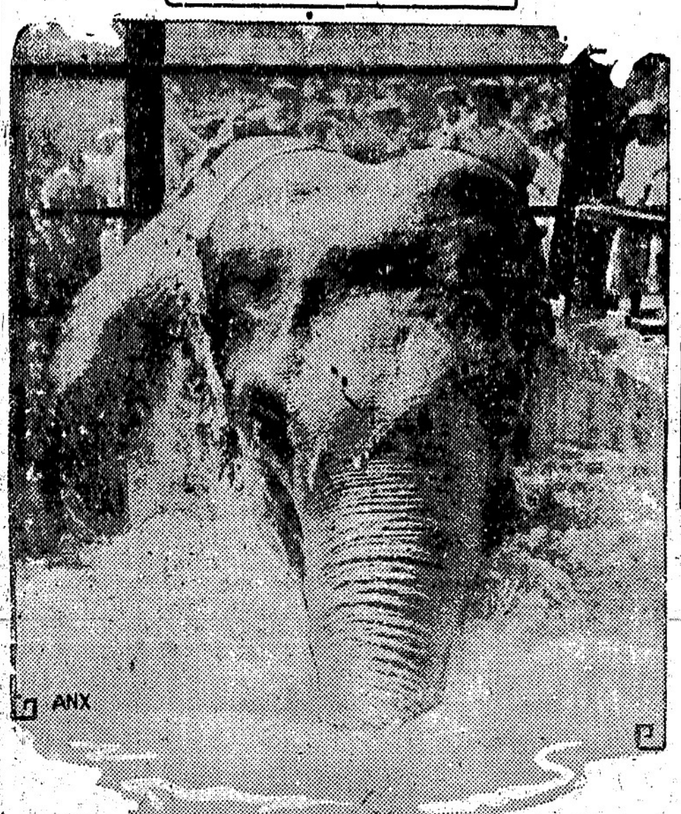
議員間實込み專門の酒類密賣者の檢擧の有樣や、議員は皆禁酒には反對だが選擧民の妻君の權力が凄いのでベタイコートの裏に隱れて當選する爲めに禁酒を主張してゐる事實や、議員が盃を擧げて

△政治的には禁酒である

が個人としては反對だと云ふ邊滿場をドツと笑はせる、初日の晩に議員師の勤告に依り本月十四日美港華府の議員や大官連中が觀に來て出帆あらんに決定仕候種々御厚情を蒙り事に感謝に難有感謝申上候

十月一日　山田初彌

大陸畫報



ANX

紐育動物園の象君の入浴

◇提出議案は　日會當務委員と勞働組合代表者とで研究するのであるが、會議の趣意に一致する議案はボスの方からも提出あることを望んでゐる、會議期間は一日と豫定してあるが都合によつては二日に亘るかも知れない、趣意及參加希望書は一兩日中に夫れ〳〵發送するが、調査漏れの爲め書面が行かない所のボスに對しても在加同胞の福利の爲に進んで來るべき會議に參加して貰ふことを豫め希望してゐる

◉最終の登山

倶樂部の催し

ビー・シー登山倶樂部では今シーズンの最後の催しとして明日午後クラウン登山の催しをやる、尤も明夜はクラブ・キャビンに泊り實際の登山は明後日決行するのであると

◉良くない記錄

山火事の損害

今期當州の山火事は一九二二年の夫よりも大なる被害を來したと其筋は云つて居る、一九二二年は從前の大レコードであつたのだが夫より上だとは良くない記錄である

今シーズンと云ふのは九月三十日で法規上は終つてゐる譯で然も其後に亘りまだ諸所に被害があるから實際には殆んど一方である

◉本年の防火週

四日から

火災防止の爲の宣傳や啓發を旨とする所謂ファイヤ・プレヴエンションウイークは當地本年は明後四日から九日までときめられた、啓發宣傳の爲には種々の催しもあり州中の學童に競爭論文なども課してゐる、昨年ロンドン加奈陀保險會社加奈陀サン生命保險會社

加奈陀と米國

とに於ける火災損害は人口一人に對し一弗三十六仙に當つて居るが之等の事實は幾つも防火週に際して發表されて一般の注意を促されるであろう、猶防火週の末日を九日としたのは丁度其の日は一八七一年に市俄古に大火があつて二百人の慘死者を出した記念の日が從であると

◉母校增築に

＝卒業生が援助する

アレキサンダーの語學校の卒業生及學友會は明後日曜日午後三時から同校內に大會を開催して母校の增築に對する援助方法を考究するとのこと、尙は當日は同校卒業生で新に「イスクール」へ入學した者及び庭球優勝者の歡迎茶話會を開く

◉婦人會を組織

西第十街にあるバイブル・インスチチユートの婦人會、伊藤愛子、ハリー氏等の盡力で今度中ノ島に基督敎婦人會が生れる事になり第一回の集りを明日午後三時半から同地の語學校內に於いて催す事になつたと、斯うして婦人達が先づ目醒めて來るのは喜ぶべき現象である

◉役員會

實業倶樂部に於いては明夜八時より役員會開催

◉タツグ・デー

今週土曜日當市內で救世軍ホームの爲のタツグ・デーが擧行される

◉吉田の裁判

メーン街のケー吉田はストアーに酒を置いたと云ふので檢擧され今朝の裁判は來週木曜日に延期された

◉死亡

岐阜縣人平林竹松氏（東カドバ七七二）の四男潤（五）は今朝死去、明日午後三時佛敎會に於て葬儀執行

◉吉田の裁判

メーン街のケー吉田はストアーに酒を置いたと云ふので檢擧され今朝の裁判は來週木曜日に延期された

◉死亡

岐阜縣人平林竹松氏（東カドバ七七二）の四男潤（五）は今朝死去、明日午後三時佛敎會に於て葬儀執行

◉每日會

明晚七時半から西第三街墨公會內に於て幼稚園母の會が開かれる筈

◇營業案內◇

◇一般より好評を得つゝある濱谷商店の大々的安賣も愈明日のみである、好機逸す可らずと

ボーイ一名入用

社內働き十五六才

大陸日報社

◉第一回の

講習會は

＝好成績

◇今晚は中央區で開催

生活改善會主催、第一回の講習會は昨夜第三街墨公會ホールに於て開かれ、下高原、吉岡兩氏の講話があつたが多數の來會者があつて盛況であつた、同街に於ける第二回目は來る入日の午後七時半から此の時の講師は赤川、萬原の兩氏である。今夜は七時半から東カドバ街五四九佛敎會館に於て中央區に於ける第一回の講習會が開かれ、之れには

加奈陀の產業　佐藤書記生

婦人問題　赤川　牧師

の二項に就て兩氏の講話がある

◉役員會

實業倶樂部に於いては明夜八時より役員會開催

◉タツグ・デー

今週土曜日當市內で救世軍ホームの爲のタツグ・デーが擧行される

◉吉田の裁判

メーン街のケー吉田はストアーに酒を置いたと云ふので檢擧され今朝の裁判は來週木曜日に延期された

◉死亡

岐阜縣人平林竹松氏（東カドバ七七二）の四男潤（五）は今朝死去、明日午後三時佛敎會に於て葬儀執行

◉每日會

明晚七時半から西第三街墨公會內に於て幼稚園母の會が開かれる筈

◇營業案內◇

◇一般より好評を得つゝある濱谷商店の大々的安賣も愈明日のみである、好機逸す可らずと

ボーイ一名入用

社內働き十五六才

大陸日報社

私儀昨年六月十七日バークレーベにて製材會社に就職中不幸大怪我を致し爾來皇港病院及當市立病院に於て加療中の處今回不自由乍らも漸く步行相叶ひ茲に相成候間出帆の上深く御禮申上候

十月一日　山田　初彌

人員募集

五名

グレー・ダー

ツレー・ソー

其他プレナ及ソーミル

四十名

場所　吉田

募集人　バーネツトソーミル

盛吉

申込所　前川商店

裁方教授

來る十月一日より開始

ドレス　自由自在

婦人服　活用出來る最も

小兒服　平易な方法を教授致します

申込み　メイン街二二九

電話シー　二四八六濱口裁縫店

裁方

人員募集

五名

グレー・ダー

ツレー・ソー

其他プレナ及ソーミル

四十名

場所　吉田

募集人　バーネツトソーミル

盛吉

申込所　前川商店

裁方教授

來る十月一日より開始

ドレス　自由自在

婦人服　活用出來る最も

小兒服　平易な方法を教授致します

申込み　メイン街二二九

電話シー　二四八六濱口裁縫店

日本娘

一名至急入用ハウスウオーク宿り込み三人家內電話ベビユー二五〇四X

今明日の天氣豫報

（昨日六〇度）

不動々產賣買

ロンドン加奈陀保險會社加奈陀サン生命保險會社商船鄭船代理店

水原事務所

メーン街ローヤル銀行二階電話シー三四四七

切符直取次接

ナ、イモウエリングトンコール

松マキ各種

電シーモア一七五八

話自宅ファ二三八三四エル

平家薪炭商會

診察時間

午前十時半午後八時

內外科、婦人科　小兒科

公認下高原醫院

ドクトル下高原幸曠

事務所バウエル街メーン街角二三四

自宅フエヤビユー四第十街二四五五

電話事務所シー二四〇六

自宅ベビユー一〇六二

不在中はシー二四〇六

山靴製造並修繕

バウエル街一六三

太陽靴工場

加藤

電話シーモア一九四五五

新古

ストーブ

大勉强

メーン街二三四

上野家具店

電話シーモア四

靴製造並修繕

メーン街二三五

小野田靴工場

電話シーモア四九六六

辯護士

エー・エッチ・ヤング

（日本語を話します）

東へステングス街一九三

事務所メーンへステングス角

ドウソン建物四〇一‖四〇二

電話シーモア一六二七

一、血液檢査及び六百六十四號の注射治療をなす

一、ウオークマン・コンペヒーション・ボードに關する手續を致しますから怪我をせられし者は至急本院を尋ねられよ

エッキス光線及び紫外線療法の設備あり

清円

昨今朝七時突然自宅に於て急死仕候間此段生前厚知舊君に謹告仕候追而葬儀は明三日（土曜日）午後三時佛敎會にて執行可致候

十月一日

父　竹松平林

母　同ヨソノ

兄　保太郎同一

兄　吉田淺太郎

兄　松本金吾

兄　古江利平

兄　磯村廣吉

兄　中島連吉

兄　青木安藏

兄　水野何兵衛

親戚總代

友人總代

五十仙タキシー

電話シーモア一二六九

福村、小笠原

五十仙タキシー

電話シーモア九五

ヤマタキシー

五十仙タキシー

電話シーモア五八六

高田タキシー

Sey 3696

市內五十仙

山陽商會內

サンヨータキシー

千葉自動車

メン街二〇八番

電話シーモア八八三

ダイヤタキシー

市內五十仙

電話シー四九六六

電話シーモア一二四

ミカドタキシー

市內五十仙

名畑タキシー

エキスプレス

電話ハイ七六五

市內五十仙

岸本憲一

夜間診察東第三街一九

電話フエヤ二四一七アール

診察時間　自午前九時至午後六時

ダンレビー街上西旅館七號電話シーモア三五六一ニ

山靴製造並修繕

バウエル街一六三

太陽靴工場

加藤

電話シーモア一九四五五

新古

ストーブ

大勉强

メーン街二三四

上野家具店

電話シーモア四

診察時間

午前十時半午後八時

內外科、婦人科　小兒科

公認下高原醫院

ドクトル下高原幸曠

事務所バウエル街メーン街角二三四

自宅フエヤビユー四第十街二四五五

電話事務所シー二四〇六

自宅ベビユー一〇六二

不在中はシー二四〇六

ナ、イモウエリングトンコール

松マキ各種

電シーモア一七五八

話自宅ファ二三八三四エル

平家薪炭商會

不動々產賣買

ロンドン加奈陀保險會社加奈陀サン生命保險會社商船鄭船代理店

水原事務所

メーン街ローヤル銀行二階電話シー三四四七

接取次直符切

日本娘

一名至急入用ハウスウオーク宿り込み三人家內電話ベビユー二五〇四X

今明日の天氣豫報

（昨日六〇度）

回

日本船切符

代理販賣

通運

代書業務

信夫三郎事務所

電話シーモア二〇九四

加奈陀日本人支部

加奈陀在留邦人名簿

定價一冊壹弗

編纂事務所

バウエル街二三四

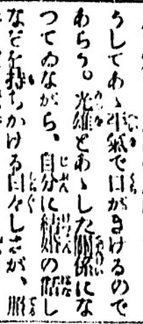
編纂人吉田龍一

マニファクチャー生命保險代理店

日本人部

バウエル街一九五

行



小說

幻の塔

長田幹彦作

（六十九）

照子はその後を見返つてゐたがやつとはつとしたやうな心持ちになつて、少し晴を覺げながら良子のことを思ひ出した。それにしても、此頃の良子の變りやうは實に著しいほどであつた。着てゐる着物でも、濃い化粧でも、それから日のきゝ振りでも、もうまるで昔の良子とは假にもつかないほどに變つてゐた。一寸見てはどうしても良家の令嬢といふ風ではなくてまるで歌劇の女優か、さもなくばカフエーの女給のやうであつた。照子は全くのところ、晝日中なら彼女と肩を並べて歩くのが氣羞かしい程であつた。

外見の變りやうもさることながら、それよりも彼の女の心の變りやうが眼に立つてゐた。彼女は良人と定まつたあの加藤の前で、どうしてあゝ平氣で口がきけるのであらう。それを思ふと、照子はまだまだ駄かれてゐる彼が氣の毒で、良子の仕方が憎らしくてならなかつた。

照子はそんなことを思つてゐるうちに、いつの間にか電車は東中野の驛へ來てしまつた。

照子はあんまり遲くなつたので、又母親に何か手嚴しい小言でも云はれやしまいかと思つて、びくびくしながら家の門をくゞつたが、併し母親は別に何の疑ひも持つてゐなくて、隣者のところから友達の家へ廻つたといふ申し譯をそのまゝ默つて聞いてくれた。照子はほつと安心してそれから夕飯の膳へついたが、彼の女はいつもよりくつろいだ快活な調子で、先から先へといろんなことを話しては、母親の氣を逸らすまいと力めたのであつた。

その翌日は日曜であつた。

母親は晝飯を濟ますと、何の用があるのか一寸小石川まで出掛けてくるからといつて小間使を一人供に伴れて、照を出ていつた。母がゐなくなつてしまふと、あとには照子たつた一人きりになつてしまふので、彼の女は淋しさに耐へられなくなつて、居間にらいつと閉ぢこもつてゐた。

昨夜にかけた幻の塔の繪をみるとそれでなくてさへ松谷の事が忘れられないのに一層彼女のことが忘れられなくなつてくるのであつた。松谷の心はもうすつかり松谷のものになつてゐるのであつた。昨日一度の會見で、彼女の心持ちに飽きるといふ感じさへ、照子自身も肯定しないではゐられなかつた。唯の一時でもかうして別れてゐるときは、一刻も早く逢ひたいといふ焦燥しさを感ずるのであつた。

照子は松谷の胸に、自分の心持ちが溶け合つていく幸福を心ゆくまで味はふ爲に、彼女は松谷に對して日み難い羞恥の情に燃えてゐるのであつた。

畫面に現はされた幻の塔には、照子はどうしてもぢつとしてゐるのに堪へられなくなつて、やがてそつと席を出て、温かい午後の日の射してゐる洋館の應接間のヴエランダの方へ出ていつた。そしてそのドアの側に置いてある籐椅子を日向へ持ち出して、それへ凭れを下して、蒼々と澄み渡つた大空を眺めながら何かして心持を輕くしようとあせつてゐた。

近々このみせを相續することになつてをります。そうなるとすれば所せん御一所に仕事をやつてもをられません。分からないで押通せるものでもなし、隣人のあかつきには、年をとつた父や、女房がでんな態度の涙にくれるだらうと思ひます。どうぞ別れさせていただきたうございます」

色白で、面長の顏を、うつむかせながら、長治郎は思い切つていつたのであつた。

しみじみと思ふ今宵の我胸は通はなれしふるさとのこと

新講談

新説小倉庵（九）

田村西男

男女帽子洗濯染替
メーン街一八五
（村田プレス屋内）
東カドバ街七〇二
電話ハイ四一三〇ニエル

大工　竹中佐七
前迫
バウエル街二三三五
電話ハイ一九五二ワイ

大工　紙はり
東カドバ街二三一
電話シー六一五三エル

洋服洗濯
並にプレス染物
アベニウ　ダイオーク
晩市キーファー街七一一
電話ハイ一六五〇　中塚幸次

信夫屋旅館
當内清潔と食料低廉とを旨とし且つ丁寧に取扱申すべく候
バウエル街二三四
經營主　佐久間太重
電話シー五六三アール

新刊書籍
月刊雜誌
文房具類
晩市バウエル街二〇一
パウエル書店

晩春坂市バウエル金物店内
電話シーモア八七四六
日本運送社
スナブストン停車場前向井商店隣
電話八八　村上
主任　中出卯一

雜貨食料品
晩市バウエル街五六六
㊥梶木商店
電話ハイ五五三

無効返金
當社は普通の藥店と異り一定の藥を一定の器に入れて誰れにでも同じ樣に差上げるのでは御座いません白人、日本人、支那人各專門醫師を顧問とし之れに米國公認の藥劑師が各病人の體に適合する樣に調劑して投藥致しますから必ず有効で御座います、それ故に無効の時は返金致します此れ當社の最も特長とする所で御座います

（一種特別の劇藥にして此藥を使用して全治せざる人なし當社は保證して同病者の爲に奬むる人なし當社は保證して同病者の爲に奬む（普通ありふれた安い藥と異り六百六號と殆んど同一効力を有し然も自宅で人知れず全治保

無憂丸——四弗五十仙
萬靈丸——一弗　十仙
（普通の藥店と異り一定の藥を一定の器に入れて誰れにでも同じ樣に差上げるのでは御座いません白人、日本人、支那人各專門醫師を顧問とし之れに米國公認の藥劑師が各病人の體に適合する樣に調劑して投藥致しますから必ず有効で御座います、それ故に無効の時は返金致します此れ當社の最も特長とする所で御座います

（一種特別の劇藥にして此藥を使用して全治せざる人なし當社は保證して同病者の爲に奬むる人なし當社は保證して同病者の爲に奬む（普通ありふれた安い藥と異り六百六號と殆んど同一効力を有し然も自宅で人知れず全治保

（普通の藥店と異り一定の藥を一定の器に入れて誰れにでも同じ樣に差上げるのでは御座いません白人、日本人、支那人各專門醫師を顧問とし之れに米國公認の藥劑師が各病人の體に適合する樣に調劑して投藥致しますから必ず有効で御座います、それ故に無効の時は返金致します此れ當社の最も特長とする所で御座います

（一種特別の劇藥にして此藥を使用して全治せざる人なし當社は保證して同病者の爲に奬むる人なし當社は保證して同病者の爲に奬む（普通ありふれた安い藥と異り六百六號と殆んど同一効力を有し然も自宅で人知れず全治保す同病に苦しむ人は早く此の高貴良藥を使用して身の安全を計られよ

腎臟病藥　二弗五十仙
膀胱病藥　二弗五十仙
胃腸病藥　二弗五十仙
肝臟藥　二弗五十仙
肺氣の藥　二弗五十仙
リウマチ藥　二弗五十仙

（此の通經藥は指定の食鹽とペッパーを混合して服用する時は數回にて必ず確實に困難な方は二週間分にて通經す）極く困難な方は二週間分にて通經す）極く困難

無憂丸——四弗五十仙
萬靈丸——一弗　十仙
（普通の藥店と異り一定の藥を一定の器に入れて誰れにでも同じ樣に差上げるのでは御座いません白人、日本人、支那人各專門醫師を顧問とし之れに米國公認の藥劑師が各病人の體に適合する樣に調劑して投藥致しますから必ず有効で御座います、それ故に無効の時は返金致します此れ當社の最も特長とする所で御座います

（一種特別の劇藥にして此藥を使用して全治せざる人なし當社は保證して同病者の爲に奬むる人なし當社は保證して同病者の爲に奬む（普通ありふれた安い藥と異り六百六號と殆んど同一効力を有し然も自宅で人知れず全治保す同病に苦しむ人は早く此の高貴良藥を使用して身の安全を計られよ

腎臟病藥　二弗五十仙
膀胱病藥　二弗五十仙
胃腸病藥　二弗五十仙
肝臟藥　二弗五十仙
肺氣の藥　二弗五十仙
リウマチ藥　二弗五十仙

（此の通經藥は指定の食鹽とペッパーを混合して服用する時は數回にて必ず確實に困難な方は二週間分にて通經す）極く困難

通經藥——六弗（一週間分）

然も身体に何等の故障無く通經す（少しく困難な方は二週間分にて通經す）極く困難
然も身体に何等の故障無く通經す（少しく困難な方は二週間分にて通經す）極く困難
な方は二ヶ月以上に及ぶ滯りも必ず有効確實に其目的を達します然も身体に何等の故障なく若し本劑にして無効の時は當社は必ず〳〵御返金申します通經藥は三日分にて必ず目的を達す、價は貳拾弗です

◉心臟、中風、喘息、衰弱、痔、耳、目、婦人病各種、神經痛（以上各二弗）

自宅療養希望者は病症御一報次第當社顧問醫の投藥に依りて全治保證致します
（英語支那語通辯無料）照會は郵券封入、藥は一切前金の事

北米通信販賣社
HOKUBEI SALES CO.
P. O. BOX 1738
SAN FRANCISCO, CALIFORNIA

御菓子、書籍、雜誌
（雜誌は特に廉料無料）
バウエル街四三七
鈴木菓子店
電話ハイ七七一

御菓子製造
バウエル街二三五
二階にルームあり
横山菓子店
電話シーモア六九四一

御旅館
各室スチームヒーター
及温水の設備あり
ブランスルパート郵便七五
持田旅館
電話六五九

薪石炭販賣
並びに運送業
有利なる條件迅速に御用命に應じます
電話住宅シーモア八六三七オー
小宮吉藏
晩市東カドバ街三五八

靴商案内
バウエル街三三八
加藤靴店
電話シーニ二六九
住宅アレキサンダー四一四
ハイランド三三五エル

バウエル街二三四五
名畑靴店
電話シーモア七八一九

バウエル街二三八
小澤靴店
電話シーニ七一一
住宅東カドバ街五五七
電話ハイ三〇四二

造船所
ウエストミンスター
ボート賣買
電話シー四七貳貳　エッキス
長谷川

バウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五三三
工場　ランスダウン街一九〇
電話フエア一一

富士洗濯所
晩市アレキサンダー街六六二
電話ハイ九九

木材輸出商
プリンス街三三五
花月事務所
電話ハイ一四五
331 Princess Ave.
Vancouver, B.C

和洋雜貨食料品
ニュー・ウエストミンスター市
コロンビア街八三七・八三九
西口商店
電話一二六一
自宅九〇九X

靴商案内
バウエル街三三八
加藤靴店
電話シーニ二六九
住宅アレキサンダー四一四
ハイランド三三五エル

バウエル街二三四五
名畑靴店
電話シーモア七八一九

バウエル街二三八
小澤靴店
電話シーニ七一一
住宅東カドバ街五五七
電話ハイ三〇四二

御旅館
各室スチームヒーター
及温水の設備あり
ブランスルパート郵便七五
持田旅館
電話六五九

薪石炭販賣
並びに運送業
有利なる條件迅速に御用命に應じます
電話住宅シーモア八六三七オー
小宮吉藏
晩市東カドバ街三五八

造船所
ウエストミンスター
ボート賣買
電話シー四七貳貳　エッキス
長谷川

バウエル街二〇六
大倉洗濯所
電話シーモア六五三三
工場　ランスダウン街一九〇
電話フエア一一

富士洗濯所
晩市アレキサンダー街六六二
電話ハイ九九

時計販賣並に修繕
晩市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シー四〇八四

漁業用具一切
△ヤソリンエンジン
△アント、オーニング
VACラバブーツ
エドワード
リプセット
Phone: Sey. 6321-6322
68 Water St.
Vancouver, B. C.

男物一切
晩市バウエル街二一八
日英商會
電話シーモア一六〇〇

衣類一切
晩市バウエル街二一九
松宮呉服店
電話シーモア四一九一

御婦人用お子供用物なら
澁谷雜貨部
家具なれば何んでも
澁谷家具部へ
晩市バウエル街三七八
電話シーモア六三六二

世界の高き
グッドイヤー
タイヤ
大量購買で御用命に應じます
其他自動車附屬品一切
晩市バウエル街一一九
電話シーモア一四五八
日本オート
電話シーモア一四五八

スプリングネット
最上等のスコットランド製
特に＝安く賣ります
此機會を見逃しなく一時も早く乞御注文
晩市ビーナー街五〇〇（タワー建物）
クロフオードスチユアート
代理者　ジエー・エス・テート
電話シーモア五五五

漁業用具一切
△ヤソリンエンジン
△アント、オーニング
VACラバブーツ
エドワード
リプセット
Phone: Sey. 6321-6322
68 Water St.
Vancouver, B. C.

時計販賣並に修繕
晩市バウエル街二四四
萩原時計店
電話シー四〇八四

御菓子製造
バウエル街二三五
二階にルームあり
横山菓子店
電話シーモア六九四一

日本行切符取次
アレキサンダー街三一三
青木旅館
青木
電話シー一七五

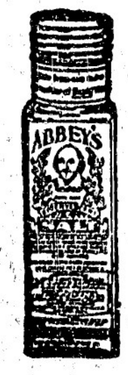
和洋雜貨
食料品卸小賣
晩市バウエル街七八八
近江屋商店
電話ハイ一三六

和洋雜貨
食料品
松宮商店
電話シーモア二五九七

東カドバ街一六三—一六五

貴金屬貴石類
金銀時計、光線機
和洋美術、雜貨
新西晩市第八街三九
中村時計商會
電話一〇六九ニー　店主　中村助次郎

Abbey's
SALT
便し化滌洗を
消く救の物を
助く秘を
食を胃を
何れの藥店にもあり
アベース・ソルト



風邪藥
秋口の病氣は危險
◎病は口より入るも口より。
アスピリン　二十五仙（散藥）
高等風藥　五十仙（丸藥）
フエナセチン錠　一弗　五十仙
鎭咳液　七十五仙
小兒鎭咳液　五十仙
小兒風藥　五十仙
時節の變り目には色々の病が首を上げます
良藥は新鮮にございます
一△婦人病△腦病△リウマチス△神經痛△呼吸器病
△毒の病……皆今が一番用心肝要であります
バウエル街三三一　電話シー一三五五
高等風藥加奈陀一手販賣店
新見商會
NIMI SHOKAI 331 Powell St. Vancouver, B. C.

怪しい光り物

信州諏訪湖の不思議なエビ

矢崎氏が研究

從來の學說を破る發見

信州諏訪湖に居る海老が夏夜分になると盛るやうに青白い光りを放つといふ話は古くから傳へられ今でも湖水の**漁師**連は不思議さうに語り合つて居る初めて之を科學的に研究し始めたのは諏訪中學の生物教諭で、氏は大正三年から約十年間光りを發する研究を續けるがどうしてもわからないのでほとんど諦めて居たに唯一人**相手**にするものがない所が慈善家大助教授矢崎芳夫氏はた

◆早速農相

◇「歡迎の行進歌」

早速農相が命を銜つて歸る廣島市では、市民の歡迎の提灯行列をやる、なほそれだけでは足らず、同市のある町では次のやうな歡迎行進歌が出來た◇「われ等が愛する廣島市、われ等が仰ぐ早速君——所が生んだ政治家よ、所が出した大臣よ、祝へよ祝へよべし」◇作詞者は依田郷に容れられずとも大臣は郷黨の誇りと見ねる、果報なるかな早速君

また**感染**によるものである事を發見した矢崎氏は熱心家大、細菌教室にて語る

「この海老の光りは體全體で殊に頭から胸にかけて最も強く光る最初螢光燈でもあるのか或はバクテリヤの關係によるものかと考へ一匹の腹を約二千枚は切にして顯微鏡で見た所無數のバクテリヤを發見した、丁度コレラ菌のやうでドイツハンブルグのエルベ川に發生した螢光のバクテリヤ螢光ビリオに似よつてゐる此のはいるんを、魚、南京蟲、がま、もはあるまいと思ふ此の如き程は俗に云ふぬかゝびといひ諏訪湖以外には居ないやうでバイキンは少くとも二十七度位の温度でなければすめないらしく諏訪湖は附近で温泉が湧いてゐる關係から夜分でも二十七度を下らないバクテリヤは一度ゝびに感染すると十時間位で全體をおかす程繁殖力がはげしく大抵ゝびはたはれてしまふから光りを出すのはゝゝびがコレラ病にかゝつた様なものであらう」

また**感師**牛山敬藏からこの話を聞き少から研究慾をそゝられ昨年から研究に指を染め殊に今年の夏は諏訪中學にたて籠つて熱心研究の結果發光の原因はコレラに似た一種の微菌の**感染**によるものである事を發見した矢崎氏は熱心家大、細菌教室にて語る

「この海老の光りは體全體で殊に頭から胸にかけて最も強く光る最初螢光燈でもあるのか或はバクテリヤの關係によるものかと考へ一匹の腹を約二千枚は切にして顯微鏡で見た所無數のバクテリヤを發見した、丁度コレラ菌のやうでドイツハンブルグのエルベ川に發生した螢光のバクテリヤ螢光ビリオに似よつてゐる此のはいるんを、魚、南京蟲、がま、もはあるまいと思ふ此のゝびは俗に云ふぬかゝびといひ諏訪湖以外には居ないやうでバイキンは少くとも二十七度位の温度でなければすめないらしく諏訪湖は附近で温泉が湧いてゐる關係から夜分でも二十七度を下らないバクテリヤは一度ゝびに感染すると十時間位で全體をおかす程繁殖力がはげしく大抵ゝびはたはれてしまふから光りを出すのはゝゝびがコレラ病にかゝつた様なものであらう」

摂政宮殿下に行啓

山形秋田縣下で特別大演習前に

宮城縣で**特別大演習**を御覽あらせられる思召しから、十月十五日に御出發行啓の事となつたので兩縣の官民はこれを無上の光榮とし殊に兩縣下は今上の東宮にはせし下行啓あつて以來十餘年間兩陛下にも東宮殿下にも北海なく、皇化に浴するの**恩澤**を喰ちつゝあつた際時節も丁度收穫の秋であるから、其の奉迎には兩縣擧げの歡を盡して今から諸般の準備に着手して居る、尚此度の行啓は主として米、林業、鑛山、製鐵其他兩縣の重なる產業奬勵の思召しで御滯在の間も隈なく現場にふみ給はぬ山形秋田兩縣下の文化の發展と**產業**の發達を御覽あらせられる事と御滯在の間も隈なく現場にふみ給はぬ山形秋田兩縣下の文化の發展と**產業**の發達を御覽あらせられる事と

先づ途々樺太に行啓あらせられた摂政宮殿下には今秋仙臺市を中心に東奥の野に於て行はるゝ特別大演習の爲め御出發遊ばさるゝ事既報の如くなるが、その以前に於て同地方に來た一度も御足跡を印し給はぬ山形秋田兩縣下の文化の發展と**產業**の發達を御覽あらせられる事と

腕に十字架の入れ墨

「天國」か「地獄」か相手次第

少女は紫リボンを花結び

帝都を荒らす不良團

十字架の入墨及び日月LLの入墨をなし先方の出樣一つで天國にもなると稱し西九町、御殿町、西原町、林町から巢鴨、上駒込等を跳梁し脅迫誘拐をもつて脅迫誘拐をもつて脅迫誘拐をもつて

阿波屋の猫

第五十七席　桃割如燕

◇落語の粋曲

三五兵衛はおしもの止めるも聞かず　三「叔父も申しましたやうなわけでわたしはあなたの女房に成たいと思つてわざ〳〵泊まつてお出なさる酒屋まで出て行つた、その心も察して下さらないで急に國へ帰るは酷い、全更あなたとお別れ申す積なられたしは死んで了ひます……しやくり「アレまあ、何を仰しやるんですよあなたは、先生が笑つてお出でなさいますよ　三「ナニ先生は可笑いので笑つて居るのではない、ねえ先生、さうでございませう　一「左樣、それから何と致されたなれる程なら死ぬと申します、それでいろ〳〵意見をして金を十兩やるからそんなと云つて

付け胴巻の金は勿論大金を出して受出した女を賄れて行かうとするものぐあらうと急う思ひ込ましてよしさうなら其やうに覚悟をしてゐつてゐしもを身受け致し是を機に乗せて江戸を立ちました、千住から草加、越ケ谷粕壁と来たが、もう此邊で出るかと思ひましたが野郎は出ません　一「ウーム　三「儕は栗橋の土手にでもかゝつて出るかゝと其所へ来て休んで見ましたがやツ出ません、翌日は利根川を越て中田から古河と来ましたが来るかと思つた野郎は出ず日を重ねたうとう此若松の城下に舞つて来ました　一「なる程、それでは道中に何事も無かつたものと存ずる、三「左樣で御座いまして、所で此方へ舞つて来て呉に一つ困つたが出来ました、それは何だと申すに好い年をして江戸から女を連れて来たと云ふことが世間に知れてはどうも具合がわるうございます　一「考へた末弟の市兵衛が城下外れに居りますから茲へ連れてきて萬事を相談するとさういふ事なら常分自分の家に預けと断う申します　三「成る程」

都々逸

朝の髪、わつた玉子を、二人で分けて、殘はオモトの、根へすてる

◇

あの窓の、障子は開かぬか、それとも留守か、逢ひたさ見たさに立てゐる

◇

飲まされて、酔つた氣もせぬ座敷をもらひ、待つて待たした膝で酔ふ

◇

一人旅、どつち向いても知らない他人、お月樣だけ懐しい

◇

向ひ腰、何はなくとも、坊やも居り、縋るく〳〵に運ぶ客

晩香坡市バウエル街二四九
誠心堂内
運送業　若林市藏
電話シーモア四八八四　自宅シー八四三七エル

◉奮闘の原動力は健康に
健康の母は胃腸の強健にあり
◆下痢……腹痛◆
◆シブリ腹ラハリ
りあめ効きし著に
健胃固腸丸　三〇　五〇　一、〇〇
清腸　五〇　一、〇〇
ヘルプ　五〇　一、〇〇
しぶり腹には先づ下劑で充分腸の汚物を排出したる上清腸を服用せば理想的に治癒します
△尚小兒衆には專問の御藥がございます
御藥は　バウエル街二四九　誠心堂　電話シー四八八四

晩香坡市ゴーア街三三九
加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Ass'n.
329 Gore Ave, Vancouver, B. C.
薩摩合羽製造所　（合羽は表黒裏赤中間に油紙入）
バウエル街一三八　坂上利三

Japanese Brokerage Co.
332 Powell St.
Vancouver, B. C.
賣物　ルーミングハウス
場所　最新式上等にして家賃百廿五弗▲價格五千七百五十弗
其他大小ルーミング、果物店及び各種の賣物澤山あり
土地家屋賣買登記交渉手續
通辯代書百般代理事務
バウエル街西参拾番　奥村事務所　電話シー六四六七　住宅ハイ三〇六三アール

御祝用の蒲鉾細工物一式御用二應ジ
株式會社　熊板
107. DUNLEVY. AVE
VANCOUVER. B. C.
電話シー4164.

古自動車大安賣
一四年式一噸シャボレー　七百弗
二四年式フオードシーダン　六百弗
オーバーランド　七十五弗現金
三三年式ショボレー　五百五十弗
ジヤスト・ライキ・ニユー
二四年式ナーシ　五人乘千五百弗
宿所　バウエル街三九六　ホラハウオールド内　梅津

切花、鉢植、婚禮用、葬儀用
花環を安價で
御用命に應じます
バウエル街三四二　中村花屋　電話架設中

パウエル街三四二　パウエルベーカリー　布田怨一　電話シーモア六九八五
ブレツド　ウエデングケーキ　バースデーケーキ　洋菓子類一切製造
西洋風呂もあります
寿湯　バウエル街二六一半　重山英熊

洋服裁断縫業
ウカター街二八番地へ移轉
日本人語君を常に大勉強で御用意して居ります
Carnall-Wilson
電話シー六一五三一（消防署前）　青木敏授所

女子洋服裁断習得御希望者は來る十月十日までに御申込み下さい詳細は左記へ御問合せ下さい
バウエル街三三一（東カドバ）

山靴製造
を今度キャロル街一〇七へ移轉
日本人語君を常に大勉強で御用意して居ります
Carnall-Wilson
電話シー六一五三一（消防署前）　青木敏授所

晩香坡市ゴーア街三三九
加奈陀日本人會
The Canadian Japanese Ass'n.
329 Gore Ave, Vancouver, B. C.
薩摩合羽製造所　（合羽は表黒裏赤中間に油紙入）
バウエル街一三八　坂上利三

新古家具及金物類
大工道具一切
日本レコード　大正琴三味線　直輸入及附屬品一切
蓄音機の修繕致します
東カドバ街一三八　竹内家具店　電話シー六〇九一

毛織物
本店は當市にて長年營業し品質精良常に日支人の顧客を歡迎致して居ります、シヤツ類其他一切お客樣の寸法に合ふやうに裁縫し西洋人の店で出來合品をお買求めになる場合と異なり總て快適且つ其上に値段は低廉を旨と致します、各種衣類羊毛類も取揃へありますから何分御用命の程願上げます
心田裁縫公司　W. Samuten Co.　436 Columbia Ave　Vancouver, B. C.

料理屋飯屋案内（いろは順）

御料理　アレキサンダー街三三六　いろは　電話シーモア五三四九エル
晩市バウエル街二二九　かき飯　千鳥　電話シー二六九九
メーン街二〇六　おすしうどんそば丼物一切其他品々　やよひ　電話シー二二九六　海野けい子
晩市メーン街二三九　音羽亭　電話シーモア八六九五
アレキサンダー街三三〇　樂々　電話シーモア四八一四
晩市バウエル街二二九　御料理　れめし　手輕料理　おめし　會席御料理　丸福亭　電話シーモア六〇九五
晩市東カドバ街一三〇　時計貴金屬寶石類行商　石神清　電話シーモア八六三六エル
晩市ゴーア街弐壹五　ヤマタキシー南館　電話シー四三九八　バウエル街二六四　万〇
晩市バウエル街四四一　すし丼物一切　天ぷら林家　電話ハイランド一九九
晩香坡市バウエル街三九三　御料理　○一めしや　電話シー五七八二
バウエル街二五〇　すし色々辨當並にめし　なべやきうどん、そば、うどん、そば丼物一切　天狗　出前致します　電話シー三五三八
晩市バウエル街二六一　御料理　曙めしや　しげ子　あさ子　すゞ子　電話シーモア四〇三二
晩市バウエル街二六六　日の丸　電話シー二四三三
會席御料理　東カドバ街四〇〇　梅川　電話ハイ一三二七アール
バウエル街四三九　手打うどん　同そばすし　◉仕出し致します　二コ〳〵　電話シー三五六一エル　新谷三吉郎　電話シーモア三四五五
晩市ダンレヴイ街一三一　うどんそば　めし丼物品々　氷水品々　電話シー三五六一エル　おきな屋
バウエル街四三九　新式電氣治療器　あんま採療治　猪本キヌ　バウエル街三六六　サンルーム　電話シーモア八貳壹六エル
バウエル街四三九　九州屋旅館　江島順藏　電話ハイ三九八八エル

御料理　アレキサンダー街三三六　いろは　電話シーモア五三四九エル
晩香坡市バウエル街二三九　大工道具一切　秋山金物店　電話シーモア二五四五番
アレキサンダー街四七四　酒井精米所　電話ハイランド四五二　和洋食料品一切　精米業　運送業　貫つきも大勉強で致します
メーン街二二八　FORD TAXI　フオードタキシー　電話シー七五五七　石坂、富山
晩香坡市バウエル街三四四　前川石炭運送販賣　電話シーモア二一四〇
晩香坡市バウエル街三四四　三山かまぼこ製造卸し小賣　電話シーモア三一六四　晩市ゴーア街一二四アレー　124 Gore Ave Rear. Vancouver, B. C.
晩市バウエル街三五五　關根旅館　館主　關根なか　電話シーモア三五八九
鍼灸按腹　電氣治療　洋マッサージ　電話にて御用仰せつけ下さい　晩市フロント街一四八　島森キヤビン　電話フエヤ四二三一エル　増田かね
今度メーン街を防部して暫時の間は出張致しますから何分御引立を御願ひ申します　有門寫眞館　東カドバ街七四七　電話ハイ八七六エル　スタプストン停車場となり支館
御旅館　晩市クラクソン街壹貳六　井上倉次郎　電話ハイ一〇三三エル

和洋食料品一切　運送業　渡邊商店　晩市東カドバ街六二三　電話ハイ二四八エル
和洋食料品一切　葬儀一式取扱　設備完全精切丁寧　ナンエンド葬儀社　トムリン　晩香坡市ヘーマー街五三　電話（晝夜）シーモア八〇〇
和洋食料品一切　バウエル街二〇五　岩本商店　電話シーモア二三九三

C. N. S. CO.
337 Gore Ave. Phone Sey. 839
Vancouver, B. C.
人員募集　シー・ピー・アール　ケツトルバーレー　鐵道線ギヤング働
日加用達會社　シーピーアール　大阪商船　日本郵船　各汽船切符販賣　（晩香坡市ゴーア街三三七）　（電話シーモア八三九）

T. MAIKAWA
369 Powell St.　Vancouver, B. C.
◆子供用、婦人用、子供用、ベビー用
◆◆最新流行品、スタイル色合
◆◆値段の高下御好み次第
凡て豊富に整ひました
秋の御買物は
最も前川で御求めを願ひます
秋冬物新荷着
◇スエター類　◇毛布
◇アンダウエア　◇靴下類
◇ハンツト　◇キヤツプ
◇ギヤベヂンコート　◇パンス
◇切地　◇雨具類
晩市バウエル街三六九　前川商店　電話シーモア參七貳壹